



主管主办:中国国际贸易促进委员会(CCPIT) 总第4559期 2015年12月1日 星期二 周二刊 今日十二版 国内统一刊号:CN11-0015 国外代号:D1110 邮发代号:1-79 中国贸易新闻网:www.chinatradenews.com.cn

中非合作论坛成立15周年

# 习近平将出席并主持约翰内斯堡峰会

■ 欧阳开宇

本周,中非关系迎来史上重要时刻。12 月4日至5日,中国国家主席习近平将出席中 非合作论坛约翰内斯堡峰会开幕式并发表主 旨讲话、同南非总统祖马共同主持峰会全体 会议,出席中非合作论坛15周年成果图片 展、中非装备制造业展、中非领导人与工商界 代表高层对话会暨第五届中非企业家大会闭 幕式等配套活动,并以多种方式同与会非洲 领导人会面。

中国外交部副部长张明日前在北京作 介绍时说,习近平在南非主持中非合作论坛 约翰内斯堡峰会,对于提升中非关系水平、 深化中非传统友好和互利合作,具有重要里 程碑意义。

张明指出,今年是中非合作论坛成立15 周年。本次峰会将总结15年来中非关系发 展成果和成功经验,规划新形势下中非友好 互利合作,促进中非合作提质增效、实现更快 更好发展。峰会有两大亮点值得期待:

第一,这是一次历史性盛会。中非领导 人将聚首南非,共商合作大计,向世界展现发 展中国家团结的力量。中方愿同非方共同努 力,把此次峰会办成加强中非团结合作、引领 中非合作未来的历史性盛会,唱响中非合作 共贏、共同发展的主旋律。

第二,中非合作发展达到新水平。峰会 将紧紧围绕"中非携手并进:合作共赢、共同 发展"这一主题,推出一系列加快非洲工业化 和农业现代化进程的重大举措,加强中非发 展战略对接和产能合作,把中国自身发展同

助推非洲实现自主可持续发展结合起来,实 现合作共赢、共同发展。

商务部副部长钱克明表示,中非合作论坛 约翰内斯堡峰会对于中非经贸合作具有里程 碑式的意义。中方在峰会期间将宣布的中非 务实合作新举措内容之丰富、力度之大、覆盖 面之广,堪称历届论坛之最。相信这些举措能 体现中非发展战略、合作领域、合作方式的对 接,并在传承传统合作优势的基础上进一步创 新,构建立体化、链条化、系统化的合作格局。

钱克明表示,中非合作论坛成立15年来, 论坛机制不断成熟和完善,中非经贸关系也实 现了跨越式发展。中非经贸合作为双方各自 经济发展和民生福祉改善提供了有力支撑,成 为南南合作的典范。本次峰会的召开,将对未 来中非经贸关系的发展打下基石、指明方向。

#### 本报讯(特派记者 范丽敏 约翰内斯堡报道)

当地时间12月3日14时,由中国商务部、中国贸促会 和非洲有关机构共同主办的中非领导人与工商界代 表高层对话会暨第五届中非企业家大会将在南非最 大城市约翰内斯堡拉开帷幕。

12月4日下午,中国国家主席习近平、南非总统祖 马等中非领导人将出席闭幕式并发表演讲。

本届大会是配合中非合作论坛约翰内斯堡峰会 同期举行的工商界高层会议,以"合作共赢 共同发 展——助推非洲一体化和工业化进程"为主题,将 吸引约650名中非政府和企业代表参加。在此次大 会上,中非企业代表、专家学者将围绕基础设施和 运输、制造业和农业加工、金融服务和能源矿产等 领域开展研讨,阐述中非互利共赢理念,探讨进一 步扩大中非合作的途径,创新合作方式,推动双方 经贸关系不断发展。

《中国贸易报》记者从中国贸促会获得的一份企 业名单中发现,出席对话会暨企业家大会的100多家 企业的近200名代表分别来自基础设施、能源矿产、 交通运输、金融投资、加工制造、IT通信等几大行 业。这些中方企业不仅是行业内的顶尖企业,而且 所做业务契合非洲国家发展需要,在非洲市场具备 广阔的合作潜力。

在此次大会上,中非企业将签署一系列项目合 作协议,涉及基础设施、化工、金融等行业。

据统计,中国已连续6年稳居非洲第一大贸 易伙伴国,2014年中非贸易额达2220亿美元;非 洲则是中国企业在海外的第二大承包工程市场和 新兴投资目的地。截至2014年年底,中国对非直 接投资存量已达324亿美元,过去15年年均增速 超过30%。

中非企业家大会是中非合作论坛框架下的机 制性经贸合作平台,每三年举办一届,前四届分别 于2003年在埃塞俄比亚亚的斯亚贝巴、2006年在中 国北京、2009年在埃及沙姆沙伊赫、2012年在中国 北京举办,中国国务院前总理温家宝、埃塞俄比亚 前总理梅莱斯、尼日尔总统马哈马杜·伊素福等中 非领导人参加了历届大会,对中非经贸关系和企业 务实合作发展起到了积极推动作用。

会代 都 是 行 企 业

商

昙

对

## 中国贸促会和国家质检总局签署备忘录

加强原产地签证工作合作 服务企业国际化经营

■ 本报记者 范丽敏

在"一带一路"和自贸区上升为国家战略之 时,如何让企业享受更多优惠政策、助力企业加 快"走出去",成为各方共识。近日,中国贸促会 和国家质检总局在京签署了《关于加强原产地 签证工作服务"走出去"战略合作备忘录》。

中国贸促会和国家质检总局都在依法履 行着国家授予的原产地签证相关职责,双方 的合作,无疑是推动国家自由贸易区战略实 施的重大举措,将有效推动中国产品、中国装 备"走出去"。

原产地签证,是各国根据相关原产地规 则签发的证明货物原产地的证明文件,其最 重要的作用是能够获得进口国相应的关税优 惠待遇,尤其是在和自贸协定国的商业往来 中。目前,我国已签署14个自贸协定,涉及 22个国家和地区,另有涉及22个国家的7个 自贸协定正在谈判中。

#### 中国贸促会和国家质检总局加强合作

对于中国贸促会与国家质检总局签署的 合作备忘录,中国贸促会会长姜增伟给予了 高度评价,认为这标志着双方合作关系进入 一个崭新阶段。他指出,面对我国全面实施 新一轮高水平对外开放、加快构建开放型经 济新体制的新形势,中国贸促会将积极配合 国家职能部门工作,积极开展贸易投资促进 工作,助力企业国际化经营。



与国家战略相适应的原产地工作体系,推动 自贸区战略实施,提高通关贸易便利化水平, 推动我国优势产业和产品'走出去'。"姜增伟 指出,中国贸促会希望进一步拓展两部门合 作领域,建立全方位的机制化合作,充分发挥 各自优势,共同为我国外经贸事业持续健康 稳定发展做出新的贡献。

对于两部门的合作,国家质检总局局长 支树平同样给予了充分肯定。他说:"推进国 家质检总局和中国贸促会的合作是双方共同

进双方多领域合作的一个良好开端。"

支树平表示,国家质检总局将携手中国 贸促会共同推进原产地签证改革,便利证书 申领,强化事后监管,不断提高出口企业和 行业协会运用优惠政策的能力水平,推动外 贸向优质优价、优进优出转变。同时,双方 将以此次合作为契机,以互利共赢为目标, 在原产地签证工作合作的基础上,进一步拓 展合作领域,共同为促进经济社会发展做出 (下转第2版) 更大贡献。

#### 姜增伟出席首届丝绸之路(敦煌) 国际文化博览会组委会第一次会议

首届丝绸之路(敦煌)国际文化博览会 (以下简称文博会)组委会第一次会议于11 月29日在北京人民大会堂举行。中国贸促 会会长姜增伟出席会议,并代表组委会宣 布全国清理和规范庆典研讨会论坛活动工 作领导小组《关于同意举办首届丝绸之路 (敦煌)国际文化博览会的通知》。

会议审议通过文博会组委会组成名单、工 作规程和首届文博会有关工作方案,正式启动 文博会筹备工作。按照总体方案,文博会由甘 肃省人民政府、文化部、国家新闻出版广电总 局、国家旅游局、中国贸促会共同主办,首届文 博会将于2016年9月在甘肃省敦煌市举行。 文博会将以"推动文化交流、共谋合作发展"为 宗旨,以丝绸之路精神为纽带,以文化交流合 作为主题,以实现民心相通为目标,着力打造 丝绸之路国际文化交流合作的重要平台。

编辑:高洪艳 联系电话:95013812345-1023 制版:董 童 E-mail:myyaowen@163.com

### 本报常年法律顾问

- ■北京市炜衡律师事务所
- ■赵继明 赵继云 律师 ■ 电话・010-62684388

#### 张伟出席 萨尔瓦多中国贸易展开幕式

应萨尔瓦多-中国友好协会的邀请,由 中国贸促会主办、中国国际商会承办的中 华人民共和国贸易展览会,于11月26日至 29日在萨尔瓦多国际展览和会议中心举 行。中国贸促会副会长张伟、萨尔瓦多共 和国经济部副部长露丝·爱斯特莱亚·罗德 里格斯等出席展会开幕式并致词。

本届展会展出规模为3000平方米,40家 中国企业展示了工程机械、建筑材料、通信设 备及终端、日用消费品等。大部分参展企业 属首次接触萨尔瓦多市场,着重聚焦开展商 品贸易。比亚迪、金龙汽车、华为、中兴等中 国知名高新技术企业则着力寻找合作伙伴。

本届展会是中国贸促会继2010年和 2012年后第三次在萨尔瓦多办展。经过近 5年的发展,该展会已经成为中国与中美洲 地区最主要的经贸交流活动之一。此次展 出的先进技术和优质的中国制造产品将满 足萨尔瓦多专业客商的需求,进一步挖掘 双方合作潜力。

#### 王锦珍率团出席 国展局第158次全体大会

近日,中国贸促会副会长王锦珍率团 出席了国际展览局第158次全体大会。会 议由国展局主席纳吉主持,会议听取了各 专业委员会报告和相关世博会筹办报告, 选举产生了新一届领导机构。中国贸促 会和中国花卉协会、北京世园局代表组成 中国代表团与会。

王锦珍和中国花卉协会副秘书长彭 红明分别从中国政府和组织者层面向大 会报告了2019年北京世园会筹办进展情 况,邀请各国积极参展。中国代表团的陈 述准备充分,内容翔实,得到了大会的高 度评价。会议审议通过了2019年北京世 园会第1号、2号、3号和11号特殊规章, 将为各国参展提供重要依据。与会各国 代表对中国举办 2019 年北京世园会充满

经过选举,丹麦人克里斯滕森当选新 一届国展局主席,中国成功当选执行委员 会成员。 (本报综合报道)

促

## 非洲不盼援助盼合作 中国梦"对接"非洲梦"

■ 本报记者 栾 鹤

新中国成立以来,中国政府坚持对 非援助,在赢得非洲各国认可的同时,也 引来个别质疑的声音。商务部援外司原 副司长王成安曾对笔者表示,外界对援 外司的工作一直有误解,认为对外援助 就是拿纳税人的钱到外面做"赔本赚吆 喝"的事。事实上,稍有经济学常识的人 就应该明白,政府援助、贷款等形式的对 外援助(人道主义救援除外)属于国际资 本移动中的对外间接投资。

商务部副部长钱克明日前在国务院 新闻办公室召开的中非经贸合作情况吹 风会上专门指出,中国对非援助在国内 生产总值(GDP)中的占比有限,没有超 出一个发展中国家的承受水平。

钱克明提到,中国对非援助有益于中 国发展。非洲大概有11.5亿左右的人口, 市场广大、资源丰富,自主发展意识越来 越强,发展经济的要求也越来越迫切,对 非合作契合了中国发展的阶段和需要。

北京大学非洲研究中心主任李安山 表示:"官方宣传总是将中国摆在一个援 助者和利他主义者的位置,以致国内民众 总是认为是中国援助非洲。但这既不符 合事实,非洲人也很反感。"他表示,长期 从事中非经贸合作和非洲研究的人都知 道,中国与非洲一直是互惠关系。中国在 非洲的贷款、基础设施建设和投资带动了 中国的出口,促进中非贸易额飞速增长。 从某种意义上说,中国更需要非洲。

笔者从中国非洲问题研究会得知, 中国在非投资总体回报率高于在其他地 区投资的平均水平。

对于非洲经济发展,我们可以从英国 《经济学人》杂志封面的标题变化中得到 直观印象——从2000年的"没有希望的大 陆",到2010年的"出笼之狮",再到2011年

——非洲不再是饥荒和战乱屠杀的泥沼, 而是一个充满希望和机遇的大陆。

非洲权力的顺利过渡为非洲经济的 持续增长提供了保障。近年来,非洲经 济形势表明,非洲大陆正逐渐进入一个 稳定发展的阶段。虽然国家众多、情况 各异,但非洲的东、西、南、北、中5个地区 都有了可喜变化。

2013年,西非国家安哥拉向深陷欧 债危机的前宗主国葡萄牙提供经济援 助,堪称非洲历史上的最强逆袭。葡萄 牙首都里斯本的共和国大道上,人们手 拿申请材料排起长队,希望通过移民安 哥拉寻找到更多工作机会。

可以说,非洲国家迎来殖民时代以 来社会和经济发展最繁荣的时期。

"对于非洲来说,在实现发展的过程 中,中国是最好的合作伙伴,因为中国走 过了我们要走的道路。"南非驻华大使姆 希曼说,中国从一个贫困的国家发展成为 世界第二大经济体,是非洲国家的学习典 范。中国领导人提出的中非合作愿景也 符合非洲领导人《2063年议程》的构想。

今年是中非合作论坛成立15周年, 在历届论坛的举措带动下,中非经贸关 系实现了跨越式发展,中国已连续6年稳 居非洲第一大贸易伙伴国。

当前,中国对非投资存量超过300亿 美元,是2000年论坛启动时的60倍,近年 年均增速保持在20%以上。现有3000多 家中国企业在非洲投资兴业,2014年中 非人员往来超过360万人次。

非洲正根据《2063年议程》描绘的 "非洲梦",联合自强、发展振兴。"中国 梦"和"非洲梦"完全可以实现对接。

静安时评

出版单位:中国贸易报社 社长:徐延波 副总编辑:许素亭 总编室:010-64671065 邮箱:zongbian@ccpit.org 零售价:1.60元 全年定价:160元 邮政编码:100028 广告经营许可证:京朝工商广字0014号 广告热线:010-64671063 发行热线:010-64667277 印刷:人民日报社印刷厂